

GW cW_]b`XYf`; Ya À`XY[U`Yf]Y.
K UggYfgW XUYb`Xi fW ` \Y]» Y` : Yfbk Àfa Y

K UggYfgW XUYb`]b`XYf`6Yf`]bYf`; Ya À`XY[U`Yf]Y. (&ž)
A]`]cbYb`@]hYf`\Y]» Yg`K UggYf`Ui g`XYZY_hYf
: Yfbk Àfa Y`Y]hi b["GW ÀXYb`bcW`i b`_Ufž`_Y]bY`; Ya À`XY
VYhfc ZYb"



K UggYfgW XUYb`]b`XYf`; Ya À`XY[U`Yf]Y. `9]bY
< YfUi gZcfXYfi b[`ZØf`X]Y`6Yf`]bYf`? i `hi f

GhUbX. \$(\$, "&\$&(`%*. ' \$' \ f

5i gk]f_i b[Yb`Ui Z`X]Y`? i bghgnYbY

8Yf`Øb[ghY`J cfZU``]b`XYf`6Yf`]bYf`; Ya À`XY[U`Yf]Y` \Uh`b]W`h`bi f
hYW`b]gW`Y`< YfUi gZcfXYfi b[Yb`a`]h`g]W` [YVfUW`hž`gcbXYfb`k`]fZh
Ui W` : fU[Yb`\]bg]W`h]W`XYg`GW`i hnYg`i bgYfYg`_i`hi fY`Yb`9fVYg
Ui Z`5a`GcbbhU[ž`XYa` ("5i [i ghž`hfUh`Ui Z[fi bX`Y]bYf`XYZY_hYb
: Yfbk Àfa Y`Y]hi b[`Y]b`Yf\YV`]W`Yf`K UggYfUi ghf]h`Ui Zž`XYf`]b`XYf
: c`[Y`X]Y` : Yi Yfk Y`f`Ui ZXYb`D`Ub`f]YZ`

8 YZY_hY '@Y]hi b['i bX 'XUg'i a ZUb[fY]WY
5i ga U»

ϕ`Y]bYa 'i bhYf]fX]gWYb`6Ui k Yf_`Z0f': Yfbk Åfa Y`k i fXY`Y]b
K UggYfUi ghf]hhj cb`Yhk U`&") \$\$`?i V]_a YhYfb`fY[]ghf]Yfhž`k Ug`0VYf
&ž) `A]`]cbYb`@]hYfb`Ybhgd]f]W`h`Gc`WY`8]a Ybg]cbYb`g]bX
U`Ufa]YfYbXž`XcW`X]Y': Yi Yfk Y`f`VYf]W`hYhY`[`0W`_]WYfk Y]gYž
XUgg`bUW`XYfnY]h][Yb`ϕZcfa Uh]cbYb`_Y]bY': Ya Å`XY`j Yf`Yhnh
k i fXYb``8]Yg`]gh`Y]b`[fc» Yf`Hfcgh`Z0f`X]Y`?i bgh`]YV`UVYf`i bX`X]Y
?i `hi fghUXh`6Yf`]b"

HYa dYfUhi fYb`XYg`Ui g[YhfYhYbYb`K UggYfg

8 Ug`Ui ghfYhYbXY`K UggYf`UhhY`HYa dYfUhi fYb`nk]gWYb`+\$`i bX
%\$\$`; fUX`7Y`g]i g``9]bY`XYf`< YfUi gZcfXYfi b[Yb`VY]`gc`WYb
J cfZÅ``Yb`VYghY`h`XUf]bž`XYb`8fi W`_i bX`X]Y`HYa dYfUhi f`ni
_cbhfc``]YfYbž`i a `k Y]hYfY`GW`ÅXYb`ni `j Yfa Y]XYb``5i g`X]YgYa
; fi bX`a i gghY`X]Y`6Yf`]bYf': Yi Yfk Y`f`b]W`h`bi f`XUg`K UggYf
UVdi a dYbž`gcbXYfb`YVYbZU`g`X]Y`VYhfcZZYbYb`; YVÅi XY`YfZUggYb
i bX`_cbhfc``]YfYbž`i a `X]Y`G]WYf`Y]h`U`Yf`6YhY`]] [hYb`ni
[Yk Å`f`Y]ghYb"

F c``Y`XYf': Yi Yfk Y`f`i bX`YfghY
6Yk Yfhi b[Yb

A]h' (`9]bgUm_fÅZhYb`i bX`gdYn]Y``Yb': U`fnYi [Yb`k Uf`X]Y
: Yi Yfk Y`f`gW`bY``j cf`C fh`≠fY': Å`][_Y]hž`dfÅn]gY`i bX`YZ]n]Ybh
Ui Zgc`WY`B chZÅ``Y`ni `fYU[]YfYbž`gd]Y`h`Y]bY`YbhgWY]XYbXY`F c``Y
]a `GW`i hm`XYf`0ZZYbh]WYb`9]bf]W`hi b[Yb`i bX`YhnhYbX`]W`]a
9f`U`h`_i `hi fY`Yf`K YfhY``8Yf`[YbUi Y`l a ZUb[`XYg`GW`UXYbg`k]fX
k Y]hYf`]b`i bhYfgi W`hž`XcW`YfghY`A Y`Xi b[Yb`XYi hYb`XUfUi Z`]bž
XUgg`X]Y': Ya Å`XY[U`Yf]Y`gY`Vgh`b]W`h`VYY]bhfÅW`h][h`k i fXY"

6YXYi hi b[`Z0f`X]Y`^ ZZYbh`]W`_Y]h

Gc`WY`J cfZÅ``Y`_0bbYb`Y]bY`ghUf`_Y`5i gk]f`_i b[`Ui ZX]Y

2 ZYbh]W_Y]hi bX'XUg'_i`hi fY`Y`@YVYb`]b'6Yf`]b`UVYb""8]Y
; Ya A`XY[U`Yf]Y`]gh'b]W'h'bi f`Y]b`C fh'XYf`?i bghž'gcbXYfb`Ui W`Y]b
VYXYi hYbXYf`HY]`XYg'_i`hi fY`Yb`9fVYg`XYf`GhUXh""9g`]gh'k]W'h][ž
XUgg`X]Y`bgh]hi h]cbYb`[i h'Ui Z'gc`W`Y`BchZ`Y`j cfVYfY]hY'hig]bXž
i a`g]W`Yfni ghY`Ybž`XUgg`XYf`Ni [Ub[`ni`?i bgh'i bX`?i`hi f`b]W'h
[Y\]bXYfh'k]fX"

· B 5;

8YhU]`g

6Ygi W`Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`a`Y]b!VYf`]b"bYh